

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 2809/1999,**annettu 23 päivänä joulukuuta 1999,****tuontijärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja tariffikiintiöiden avaamisesta maito- ja maitotuotealalla annetun asetuksen (EY) N:o 1374/98 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

*1 artikla*ottaa huomioon maito- ja maitotuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä 17 päivänä toukokuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1255/1999 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 26 artiklan 3 kohdan ja 29 artiklan 1 kohdan,

Muutetaan asetus (EY) N:o 1374/98 seuraavasti:

sekä katsoo seuraavaa:

1) Korvataan 19 artikla seuraavasti:

"19 artikla

- 1) Euroopan yhteisön ja Etelä-Afrikan tasavallan kauppaa, kehitystä ja yhteistyötä koskevan sopimuksen väliaikaisesta soveltamisesta 29 päivänä heinäkuuta 1999 tehdyssä neuvoston päätöksessä 1999/753/EY ⁽²⁾ neuvosto esitti mainitun sopimuksen (jäljempänä 'sopimus') tiettyjen määräysten soveltamista väliaikaisesti. Sopimuksessa määrätään maitotuotteiden osalta toisaalta tiettyjen juustojen tullien poistamisesta tuotaessa niitä yhteisöön vahvistettujen tariffikiintiöiden rajoissa ja toisaalta tiettyjen muiden maitotuotteiden tuontitullien asteittaisesta poistamisesta 1 päivästä tammikuuta 2000 alkaen.
- 2) Tuontijärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja tariffikiintiöiden avaamisesta maito- ja maitotuotealalla säädetään komission asetuksessa (EY) N:o 1374/98 ⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1339/1999 ⁽⁴⁾. Näin ollen sitä olisi muutettava 1 päivästä tammikuuta 2000 alkaen sopimuksen kyseisten tuotteiden tuontia koskevien määräysten täytäntöönpanemiseksi.
- 3) On syytä poistaa todistusten siirtomahdollisuus Turkista ja Etelä-Afrikan tasavallasta lähtöisin olevaa tuontia koskevien etuusjärjestelmien moitteettoman toiminnan varmistamiseksi, keinottelun estämiseksi ja näiden järjestelmien saattamiseksi asiaa koskevien säännösten mukaiseksi, joista etuuskohteluun oikeuttavan tuonnin osalta säädetään yhteisön ja tiettyjen Keski- ja Itä-Euroopan maiden välisissä Eurooppa-sopimuksissa määrätyn järjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 2508/97 ⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 2631/1999 ⁽⁶⁾.
- 4) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat maidon ja maitotuotteiden hallintokomitean lausunnon mukaiset,

1. Tätä artiklaa sovelletaan seuraavissa liitteissä tarkoitettujen tariffikiintiöiden rajoissa tapahtuvaan maitotuotteiden tuontiin:

- EY—Turkki-assosiaationeuvoston päätöksen N:o 1/98 pöytäkirjassa 1 oleva liite I,
- Euroopan yhteisön ja Etelä-Afrikan tasavallan välisen sopimuksen liite IV.

2. Maitotuotteet ja niihin sovellettavat tullit vahvistetaan

- Turkin osalta liitteessä III olevassa B kohdassa ja
- Etelä-Afrikan tasavallan osalta liitteessä III olevassa C kohdassa.

3. Liitteessä III olevassa B ja C kohdassa tarkoitettut kutakin vuotta koskevat määrät jaetaan samansuuruisiin osiin puolivuotiskausiksi, jotka alkavat 1 päivänä tammikuuta ja 1 päivänä heinäkuuta.

4. Asetuksen (ETY) N:o 3719/88 21 artiklan 1 kohdan mukaisesti todistukset voivat olla voimassa myöntämispäivää seuraavaan 31 päivään joulukuuta. Tämän artiklan mukaisesti annettuja tuontitodistuksia ei voida siirtää.

5. Edellä 13, 14, 16 ja 17 artiklassa olevia säännöksiä sovelletaan soveltuvin osin.

Kuitenkin

- a) poiketen siitä, mitä 13 artiklan 2 kohdassa säädetään, todistushakemuksen on koskettava vähintään 10:tä tonnia ja enintään saatavilla olevaa määrää jokaisen tämän artiklan 3 kohdassa tarkoitettujen ajanjakson osalta;
- b) poiketen siitä, mitä 13 artiklan 3 kohdan c alakohdassa säädetään, todistushakemuksen ja todistuksen 20 kohdassa on oltava viittaus tämän asetuksen 19 artiklaan;
- c) poiketen siitä, mitä 14 artiklan 3 kohdassa säädetään, jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle hakemusten jättämisen määräajan päättymistä seuraavana viidentenä työpäivänä liitteessä III olevassa B ja C kohdassa lueteltujen tuotteiden osalta jätetyt hakemukset. Tässä ilmoituksessa on oltava luettelo hakijoista ja haetut määrät CN-koodeittain. Kaikki tiedonannot, mukaan luettuina ilmoitukset siitä, että hakemuksia ei ole jätetty, on lähetettävä teleksillä tai faksina sovittuna työpäivänä liitteessä X olevan mallin mukaisesti."

⁽¹⁾ EYVL L 160, 26.6.1999, s. 48.⁽²⁾ EYVL L 311, 4.12.1999, s. 1.⁽³⁾ EYVL L 185, 30.6.1998, s. 21.⁽⁴⁾ EYVL L 159, 25.6.1999, s. 22.⁽⁵⁾ EYVL L 345, 16.12.1997, s. 31.⁽⁶⁾ EYVL L 321, 14.12.1999, s. 13.

2) Muutetaan 23 artikla seuraavasti:

a) Korvataan 1 kohta seuraavasti:

"1. Poiketen siitä, mitä 22 artiklassa säädetään:

a) Sveitsin ja yhteisön erityissopimuksen perusteella Sveitsistä lähtöisin olevaan tuontiin sovelletaan 2, 3 ja 4 kohtaa;

b) 2 ja 4 kohtaa sovelletaan:

i) EY—Turkki-assosiaationeuvoston päätöksen N:o 1/98 pöytäkirjassa 1 tarkoitettuja maitotuotteiden tuontiin, tämän asetuksen 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja tuotteita lukuun ottamatta;

ii) Euroopan yhteisön ja Etelä-Afrikan tasavallan välisen sopimuksen liitteessä IV tarkoitettujen maitotuotteiden tuontiin (*), tämän asetuksen 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja tuotteita lukuun ottamatta.

(*) EYVL L 311, 4.12.1999, s. 3."

b) Korvataan 4 kohta seuraavasti:

"4. Alennetun tuontitullin soveltaminen edellyttää vapaaseen liikkeeseen luovutusta koskevan ilmoituksen

esittämistä tuontitodistuksen liitteenä sekä alkuperätodistuksen esittämistä

a) Sveitsistä tapahtuvan tuonnin osalta Euroopan talousyhteisön ja Sveitsen valaliiton sopimuksen (*) pöytäkirjan 3 määräysten mukaisesti;

b) Turkista tapahtuvan tuonnin osalta EY—Turkki-assosiaationeuvoston päätöksen N:o 1/98 pöytäkirjan 3 määräysten mukaisesti;

c) Etelä-Afrikan tasavallasta tapahtuvan tuonnin osalta Euroopan yhteisön ja Etelä-Afrikan tasavallan välisen sopimuksen pöytäkirjan 1 määräysten mukaisesti.

(*) EYVL L 300, 31.12.1972, s. 189."

3) Liitetään tämän asetuksen liite I liitteeksi III C.

4) Liitetään tämän asetuksen liite II järjestysnumerolla 14 liitteeseen IV.

5) Korvataan asetuksen (EY) N:o 1374/98 liite X tämän asetuksen liitteellä III.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2000.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 23 päivänä joulukuuta 1999.

Komission puolesta
Margot WALLSTRÖM
Komission jäsen

LIITE I

"C. ETELÄ-AFRIKKA
(Kalenterivuosi)

(Taric-järjestysnumero) (järjestysnumero)	CN-koodi	Tavaran kuvaus ⁽¹⁾	Alkuperämaa	Tuontivuosi	Kiintiö (tonnia)		Tuontitulli (EUR/100 netto kg)
					Vuosittainen	Puolivuosittainen	
15 (09.4151)	0406 10		Etelä-Afrikka	2000	5 000	2 500	0
	0406 20 90			2001	5 250	2 625	
	0406 30			2002	5 500	2 750	
	0406 40 90			2003	5 750	2 875	
	0406 90 01			2004	6 000	3 000	
	0406 90 21			2005	6 250	3 125	
	0406 90 50			2006	6 500	3 250	
	0406 90 69			2007	6 750	3 375	
	0406 90 78			2008	7 000	3 500	
	0406 90 86			2009	7 250	3 625	
	0406 90 87			2010	Rajoittamaton	Rajoittamaton	
	0406 90 88						
0406 90 93							
0406 90 99							

⁽¹⁾ Ks. asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liite I."

LIITE II

"Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus (1)	Alkuperämaa	Tuontitulli % perustullista										
				Vuosi										
				2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010
14	0401 0403 10 11 0403 10 13 0403 10 19 0403 10 31 0403 10 33 0403 10 39		Etelä-Afrikan tasavalta	91	82	73	64	55	45	36	27	18	9	0
	0402 91 0402 99 0403 90 51 0403 90 53 0403 90 59 0403 90 61 0403 90 63 0403 90 69 0404 10 48 0404 10 52 0404 10 54 0404 10 56 0404 10 58 0404 10 62 0404 10 72 0404 10 74 0404 10 76 0404 10 78 0404 10 82 0404 10 84 0406 10 20 0406 10 80 0406 20 90 0406 30 0406 40 90 0406 90 01 0406 90 21 0406 90 50 0406 90 69 0406 90 78 0406 90 86 0406 90 87 0406 90 88 0406 90 93 0406 90 99 1702 11 00 1702 19 00 2106 90 51 2309 10 15 2309 10 19 2309 10 39 2309 10 59	tuontimäärät, jotka ylittävät liitteessä III olevassa C kohdassa tarkoitetut kiintiöt	100	100	100	100	100	83	67	50	33	17	0	

LIITE III

"LIITE X

ASETUKSEN 19 ARTIKLAN SOVELTAMINEN

Euroopan yhteisöjen komissio

PO AGRI/D/1 — Maito- ja maitotuoteala

TUONTITODISTUSHAKEMUKSET

Jäsenvaltio:

Ajanjakso:

CN-koodi	Hakija (nimi ja osoite)	Määrä (tonnia)	Alkuperämaa
			Turkki
		Yhteensä (tonnia)	
			Etelä-Afrikan tasavalta"
		Yhteensä (tonnia)	